

十日町 商工会議所会報

8

2016 No.485

会員数：1,315事業所



視察研修会を開催

7月11日(月)に当所観光サービス業部会の主催により、柏崎刈羽原子力発電所と直江津LNG基地を訪問する視察研修会を開催しました。

東日本大震災以降、取り組みが進む安全対策や、エネルギー環境問題に対する理解を深めることができました。

十日町商工会議所

〒948-0088 新潟県十日町市駅通り17番地
TEL(025)757-5111 FAX(025)752-6044
E-mail info@tokamachi-cci.or.jp URL <http://www.tokamachi-cci.or.jp>

本号の主な内容

- 経営発達支援計画に係る認定を受けました ————— P2
- 全国展開プロジェクトについて ————— P3
- 会員ひろば ————— P4
キックボクシングアルンジム(本町2丁目)を訪問して、児玉正暁代表から話を伺いました。
- 健康ワンポイントアドバイス「危険ドラッグについて」——— P5
新潟県薬物乱用防止指導員 医療法人社団池田病院 院長 池田 透 先生
- 青年部コーナー ————— P6
第5回OBとの交流会ゴルフコンパ、プラティナ郷コン、7月例会を開催しました。
- 共済還元事業バスツアーを開催 ————— P8

平成27年度補正 「ものづくり・商業・サービス新展開支援補助金」の 2次公募について

事業概要

国内外のニーズに対応したサービスやものづくりの新事業を創業するため、認定支援機関と連携して、革新的なサービス開発・試作品開発・生産プロセス改善を行う中小企業・小規模事業者の設備投資等を支援します。

公募期間

7月8日(金)～8月24日(水) ※当日消印有効

対象事業

- ①一般型(補助上限1,000万円、下限100万円、補助率2/3以内)
②小規模型(補助上限500万円、下限100万円、補助率2/3以内)
※いずれも設備投資が必要です(1次公募における小規模型は、設備投資は不要とされていましたが、今回は、小規模型においても、設備投資が必須となります)。
※今回の公募では、7月1日に施行された中小企業等経営強化法に関する「経営力向上計画」の取り組みも支援します。
具体的には、一般型タイプの応募者が「有効な「経営力向上計画」の認定を受けたことが確認できた場合」に審査において加点されるものです。詳細は、公募要領でご確認ください。

公募要領等

公募要領等は、新潟県中小企業団体中央会のホームページ(<http://www.chuokai-niigata.or.jp/>)に掲載されています。公募に関するお問い合わせは、新潟県地域事務局である新潟県中小企業団体中央会・ものづくり支援センター(電話:025-234-3090)までお問い合わせください。

小規模事業者支援法に基づく 「経営発達支援計画」 が認定されました。

小規模事業者事業の持続的発展を図ることを目的に、商工会議所・商工会が、小規模事業者による事業計画の作成及びその着実な実施を支援することや、地域活性化につながる展示会開催等の面的な取組を促進するため、小規模事業者の技術の向上、新たな事業の分野の開拓その他の小規模事業者の経営の発達に特に資する支援計画を「経営発達支援計画」として経済産業大臣が認定する仕組みが導入されました。

平成28年7月15日、第3回第2次認定の審査結果が公表され、当所が申請した「経営発達支援計画」が経済産業大臣から認定されました。

今後、小規模事業者を対象に経営計画策定支援など伴走型支援に取り組んでまいります。



株式会社

フラワーホーム 十日町市中条中町
TEL 752-5477

ホームページ <http://www.flower-h.com>
Eメール flowerhome@k2.dion.ne.jp

住まいはそこに住む人の
幸せの入れ物
ですから、誇れる住まいを
つくります。

「小口零細企業保証制度」は なじらね～!?

<3つのメリット>

1. 保証人不要(法人代表以外)
2. 原則担保不要
3. 信用保証料率の割引有り



中小企業とともに歩む身近なパートナー



新潟県信用保証協会

制度の概要は、ホームページヘクリック!
新潟 信用保証 検索

長岡支店/長岡市坂之上町2丁目1番地1(長岡商工会議所5F) ☎0258(35)5714

夜間簿記講習会のご案内

簿記の基礎的技術をしっかり身につけることは、正確な帳簿づけはもちろん、企業の経営状態を計数的に把握・管理し、企業的経営感覚を養うために大切です。パソコン会計を始める前に簿記の基礎知識を身につけましょう。

経理担当者、個人事業者、またご家族等どなたでも受講できます。この機会に、ぜひご参加ください。

【日 時】平成28年9月28日(水)～11月14日(月)
月・水・金(祝・祭日除く)
午後7時～9時 20回(40時間)

【会 場】十日町商工会議所 2階 多目的ホール

【講 師】樋口 紘一 先生(元十日町総合高等学校教諭)

【受講料】会議所会員 7,500円 ・ 一般 8,500円
(テキスト代含む)

【定 員】30名

【修了証書】講習会終了後に授与いたします。

【申し込み】受講料を添えて十日町商工会議所へ
メ 切 9月15日(木)

※詳しくは今月号の折込チラシをご覧ください。

新潟県の産業をもっと元気に!

NICOを活用してみませんか!!

NICO(公益財団法人にいがた産業創造機構)は「新潟の産業をもっと元気にする」ことを使命に、「むすぶ」「育てる」「創る」という機能を発揮しながら挑戦する県内中小企業を積極的に支援し、そして成功に導く活動を行っています!ぜひご活用ください!

付加価値を高める創造的な企業活動や次代を見据えた成長産業をサポートします!

創業・新事業展開をサポート

- 資金面によるサポート
- インキュベーションオフィスの運営
- 創業支援セミナー・講座の開催
- 知的資産経営を支援
- 産官学連携による研究開発を支援

市場開拓をサポート

- 商品開発サポート
- 商品評価支援
- 販路拡大をサポート
- 海外展開を支援

産業人材の育成をサポート

- 長岡モノづくりアカデミー
- 高度IT人材育成研修
- 企業の広報力向上支援

専門家によるサポート

- ビジネスプランの評価・助言
- 専門家派遣

成長分野の産業創出をサポート

- 健康ビジネスの振興
- 新エネルギー産業への参入促進

詳しくはNICOのホームページへ!
<http://www.nico.or.jp>

NICO(公益財団法人にいがた産業創造機構)

〒950-0078 新潟市中央区万代島5番1号 万代島ビル9~10F
電話 025-246-0038 FAX 025-246-0030
E-mail:info@nico.or.jp

NICOカフェ十日町×新潟県よろず支援拠点「無料個別相談会」が当所にて8月25日(木)13時00分から行われます。詳細については、今月号同封のチラシをご覧ください。

地域資源を有効活用!

平成28年度地域力活用新事業 ∞全国展開プロジェクトが採択 されました



当所では、地域資源を有効活用し地域経済の活性化を図るため、日本商工会議所事業(中小企業庁委託事業)の「地域力活用新事業∞全国展開プロジェクト事業」(小規模事業者新事業全国展開支援事業)の補助金交付決定を受け、「火焰型土器」と「雪国文化」を活用した「観光開発」と「地域特産品開発」の調査研究事業に取り組みます。地域歩きの観光ルートの設定や体験プログラムの検討、火焰型土器に関連する特産品開発の検討を実施しますので、本事業に興味のある方、一緒に検討してみようという方は当所までご連絡ください。

1.実施事業名

「火焰型土器のクニ 十日町 縄文ツーリズム」プロジェクト事業

2.事業内容

- ①「火焰型土器」「雪国文化」をテーマにした着地型観光開発
 - ①「地域歩き」のコース設定や受け入れ態勢の調査研究
 - ②二次交通や案内ガイド、インバウンド対応等受け入れ態勢の調査研究
- ②「火焰型土器」「雪国文化」に関連した特産品開発
 - ①知的所有権(商標登録)の調査研究
 - ②事業者を対象にした意識調査の実施

火災、落雷、風雪害に備え 火災共済



《建物等の災害》

- 火災、落雷、破裂、爆発、風雪害の補償(新価共済、類似見舞金補償特約)
- 火災、風雪害、水害等の総合補償
- 地震見舞金補償特約
- 災害による休業時の粗利益補償

安心運転に備え 自動車共済

車の事故

- 対人、対物賠償、搭乗者、車両総合補償、人身傷害補償
- 人身事故の費用補てんに自動車事故費用共済
- 自賠責共済



お申し込みは 十日町商工会議所へ TEL 757-5111



にいがた県共済 新潟県火災共済協同組合
関東自動車共済(協)新潟県支部

8月の相談日

- 日本政策金融公庫
日 時: 8月2日(火)
午前10時30分~12時
 - 新潟県信用保証協会
日 時: 8月9日(火)
午前10時30分~12時
- ※いずれも会場は十日町商工会議所です。
相談をご希望の方は、事前に当所(☎757-5111)までご連絡ください。

マル経資金

を利用しませんか

無担保・無保証人で
2,000万円まで融資

年 利 率 1.30%
運 転 資 金 7年
設 備 資 金 10年

※年利率は7月25日現在

投資信託の相談窓口

投資信託に関するお悩みにお応えいたします。

有限会社 **サクセスプラン** CFP 池田 隆
(日本FP協会会員)

十日町市山本町1丁目
TEL 757-2058

相談料 5,000円(税込み)

キックボクシングアルンジム ARUNGYM

住所：十日町市本町2丁目220番地
電話：025-755-7439
ホームページ：http://arungym.com/

振興委員が
おじゃまします！

会員ひろば



今月は、4月に本格的にスタートした本町2丁目にあるキックボクシングアルンジムの児玉正晴さんにお話を伺いました。



ジム入口正面より

児玉さんは元フェザー級(57.15kg級)の日本ランカーの選手でした。

高校を卒業後、東京の会社に就職しました。バックパッカーとして世界中を旅することが夢で、そのための体づくりとして始めたのがキックボクシングでした。練習をするにつれてキックボクシングに打ち込むようになり、25歳の時にはプロデビューを果たしました。31歳で引退するまでの間、日本ランカー選手として活躍しました。

引退してからは、PARADOX(パラドックス)十日町でWEBとDTP(デスクトップパブリッシング)の企画・デザイン制作を主とする仕事もしており、現在は2足の草鞋を履きながら活躍しています。

児玉さんは15年前から十日町でキックボクシングのコーチン



キッズクラスの様子

グをやってきました。水沢中学校体育館や吉田の公民館を借りながら活動を行い、2年ほど前から現在のジムがある本町2丁目の場所(旧ふらつとステーション)を中心に活動を行ってきました。

当所商業部会が実施している「とおかまちゼミ」にも毎回ご参加いただいております。多くの受講者で賑わっている人気のゼミです。そういった活動を行っていく中で徐々に会員も増えてきており、現在では55名ほどの方が会員として汗を流しています。

アルンジムの会員は男性一般クラス、レディースクラス、キッズクラス、親子クラス等とクラス分けがされています。ちょうど私が取材に伺った日はキッズクラスが開催されていました。

子どもたちが楽しそうに室内を走り回ったり、サンドバッグを蹴る姿は本当に楽しそうでした。

週1回のクラスから、本格的にキックボクシングをやりたいという方向けの週6回のクラスまで用意してあります。無料見学会も行っているとのことですので、キックボクシングに興味がある方、ご自身の運動不足や体形にお悩みの方、一度体験してみたいかがでしょうか。ミット打ちの楽しさや、日頃の運動不足解消、ストレス発散につながるかと思えます。ぜひホームページをご覧ください。詳細については直接お問い合わせいただければと思います。

最後に児玉さんに今後の目標について伺ったところ、「2、3年の内に十日町からプロの選手を出したい」との答えが返ってきました。期待している選手もいるようで、とても楽しみにしている様子でした。

今後もアルンジムと、児玉さんのご活躍に注目していきたいと思えます。

(振興委員 樋口)

カラー複合機のご用命は
アフターサービス
万全の当社へ
お任せ下さい。



TOSHIBA FUJI XEROX Canon

オフィスのベストパートナー (株) 滝沢印刷 十町市本町2丁目
文具館タキザワ TEL(025)757-2191

本醸造

天神醸造

魚沼酒造株式会社
十日町市中条八幡
☎752-3017



危険ドラッグについて

新潟県薬物乱用防止指導員
医療法人社団 池田医院
院長 池田 透 先生

One Point advice

十日町地域産業保健センターからの健康ワンポイントアドバイス

最近薬物依存に関係する事件が多く報道されています。毎年6月26日は国際麻薬乱用撲滅デーです。7月19日まで「ダメ・ゼッタイ」キャンペーンが行われます。麻薬は、医師の処方によって医療に使う以外には、使うことを禁止されています。覚せい剤は病気の治療にも使われることは出来ません（米国25州では医師の管理のもとでのみ覚せい剤の医療使用は可能）。

近年、「危険ドラッグ」が、世の中で問題になっていきます。麻薬や覚せい剤に勝るとも劣らない有害性をもつにもかかわらず、法の網をくぐり抜けて売られています。危険ドラッグは、多幸感、快感などを高める目的

で販売されています。「お香」「アロマ」「バスソルト」などと称して販売されるため、恰も身体に影響がなく、安全であるかのように誤解されています。この製品は凶悪な顔つきをしていないので、決して外見に騙されないようにして下さい。

以前合法ドラッグ・脱法ハーブなどと呼ばれていた薬物を、現在は「危険ドラッグ」と呼んでいます。麻薬や覚せい剤は、法律でその成分を指定して規制されています。その成分の化学構造の一部だけを変えた薬物は、法律で取り締まられていないとして売られていたもので、脱法ドラッグ、違法ドラッグと呼ばれていました。厚労省と警察庁は、

現状に鑑み「危険ドラッグ」と呼ぶことにしました。

新たな危険ドラッグがあまりにも次々と現れたために、法規制が後手後手の状態です。麻薬や覚せい剤の依存性の強さは有名ですが、私たちの身近にあるタバコ、アルコールも、続ける、依存と解かっているにもかかわらず、いま問題になっている危険ドラッグの中には、麻薬や覚せい剤以上の依存性の強いものがあります。依存は、その薬物の乱用を繰り返すことによつて作られます。

麻薬・覚せい剤・危険ドラッグなどが脳に与える影響については以下の3つに分類されます。
(1)脳を刺激し興奮させる中枢神経刺激薬（覚せい剤、「コカイン」、MDMAなど）

(2)脳の働きを抑制する中枢神経抑制薬（「あへん、睡眠薬、抗不安薬、有機溶剤など」）
(3)感覚を変化させる幻覚薬（「大麻、LSDなど」）。

危険ドラッグは、その成分によつては、これらのどの作用も持ち得るのです。

「危険ドラッグに関する注意点」
危険ドラッグに含まれる成分

については明らかではありません。結局、危険ドラッグを使用すると、何が起きてもお不思議はないというのが特徴です。しかも、麻薬や覚せい剤に勝るとも劣らない依存性と毒性をもつものが少なくありません。一回の使用で死に至るものもあるのです。危険ドラッグは毒物です。得体の知れないものは、決して体に入れないという姿勢が大切です。

お詫び

前月号の健康ワンポイントアドバイスにおいて、編集担当者の不手際により、不完全な原稿を掲載してしまいました。

そこで、当所の判断により今月号にて完全な状態であらためて掲載させていただきます。

ご執筆いただきました池田先生、読者の皆様へ深くお詫び申し上げます。

50人未満の事業場の皆さん！ 登録産業医・保健師が無料で対応します



- ① 検診結果についての医師からの意見聴取
- ② 健康相談・メンタル相談
- ③ 長時間労働者・高ストレス者に対する面接指導
- ④ 個別訪問による産業保健指導

お問合せ
お申込み
十日町地域産業保健センター TEL 752-5980
FAX 750-1422
十日町市本町2丁目226番地1 十日町市中魚沼郡医師会事務所内

皆さまの健康増進のおてつたいをします。

特定健診
特定保健
指導

がん検診

事業所
健診

人間ドック

一般社団法人 新潟県労働衛生医学協会

十日町検診センター
〒948-0057 十日町市春日113番地
TEL (025) 752-6196 FAX (025) 757-4447
http://www.niwell.or.jp

青年部コーナー
〈第5回〉
OBとの交流会
ゴルフコンペを
開催



笑い声の絶えない楽しい1日でした

7月3日(日)に当間高原リゾートホテルベルナティオにおいて、スポーツ交流委員会(重野敦志委員長)の担当により第5回目となるOBとの交流会ゴルフコンペを開催しました。

ゴルフを通してメンバー、OBとの交流と親睦を深め、より一層YEGの結束力アップを図りました。また来賓として、ベルナティオから佐野智之様、(株)美郷から富井久雄様からもご参加いただきました。

プラティナ郷コンを開催

7月10日(日)に市内の地域活動及び経済活動の中心を担っている

る40〜50代の男性参加者に焦点を当てた、郷コンのスピンオフ企画「プラティナ郷コン」をまちづくり委員会(飯塚一成委員長)の担当により開催しました。これは、一般的な婚活パーティーではなく、あくまでも郷コンとして開催するもので、39〜59歳未満の男性独身者、20歳以上の女性独身者それぞれ22名の参加の下、「オガワヤ」「タナカクマキチ」にて「を会場に開催しました。参加者全員がおいしい料理やお酒を堪能しながら会話を楽しみ、大変盛り上がりました。



プラティナ郷コンスタッフ全員で

7月例会を開催

7月21日(木)午後7時より十日町市総合体育館の道場において7月例会を開催し、総勢39名が参加しました。各委員会による

最近の事業報告等を行った後、スポーツ交流委員会(重野敦志委員長)による担当例会を行いました。



企業経営はまず体力から!

講師に星名接骨院の星名慶治氏をお招きして、体幹トレーニングの必要性や効果などの講話をして頂いた後、膝、腰、肩を中心としたトレーニングの実演を交えながら体験しました。

地域を担う経済人としてのメンタル、フィジカルの維持・向上を学び、今秋参加を予定しているロマン24 in まつだににつながるための体力づくりの場となりました。

郷コン2016
参加者募集中

十日町商工会議所青年部では、今回で7回目となる郷コン

を9月11日(日)正午より開催します。「郷コン」は出会いの場の創出も開催目的のひとつとなっております。

会員事業所、関係機関の皆様におかれましては、従業員やご家族、お知り合いの方で出会いを求めている方がいらっしゃいましたら、お声掛けいただきますと幸いです。

お問い合わせは、郷コン専用電話
 (080-4888-3105)
 8:30〜19:00(まで)
 郷コンホームページ
<http://satocon.net/>

平成28年度 新会員募集中

現在会員数は130名です。会員相互の交流の中から、自己啓発と自己研鑽に日々取り組んでいます。新しい感覚で企業経営を目指すみなさん、ぜひご参加ください!

- 入会申込資格(入会には役員会での承認が必要)
- ・十日町商工会議所会員事業所の経営者又は従事者(従事者の場合、経営者の許可が必要)
- ・満49歳以下の方
- ・当青年部会員2名による推薦があること
- お問い合わせ先 十日町商工会議所青年部事務局
 電話 757-5111 E-mail: yeg@tokamachi-cci.or.jp

おいしい「笑顔」が大好きです!



私たち自慢の地酒、コンセイエ厳選のワイン、鹿児島から仕入れてきた幻の焼酎。おいしいお酒に出会うたびお客様の笑顔が浮かびます。

みやこう (有)宮幸酒店 ☎0120-39-2558
 TEL025-752-2558
 十日町市昭和町1丁目 あさ9:00〜よる8:00 (日・よあさ 10:00〜よる7:00)

スポーツ・お出かけ・お仕事中でもいつでもどこでもできた水素水

熱湯もできるのでお茶やコーヒーにも注げます

アンチエイジング

お肌のしっとりすべすべ

電気を使わないので安心ご家庭のお風呂が高濃度の水素スバに!

人気の高予約承り中

充電式携帯型水素水生成器
 3分で水素濃度900ppb以上(水温25℃)

知らせる 発想する 有限 株式会社 プレイン TEL(025)757-2684
 伝える 成果を上げる 〒948-0051 十日町市寿町2-1-19

●人口 (単位：人)

月	区分	男	女	計	世帯数
5月		27,057	28,543	55,600	19,999
前年同月		27,583	29,019	56,602	20,047
比 (%)		98.1	98.4	98.2	99.8

INFORMATION

役立つ統計

●ほくほく線十日町駅乗降者数 (単位：人)

区分	乗車人員	降車人員
5月	22,746	23,726
前年同月	22,103	23,561
増減	643	165

●建築確認申請状況 (単位：㎡)

総数	工事種別					
	新築		増・改・移築			
5月	件数	延面積	件数	延面積	件数	延面積
	18	3,323.67	13	2,036.46	5	1,287.21
前年同月	19	3,249.82	14	2,456.64	5	793.18
比 (%)	94.7	102.3	92.9	82.9	100.0	162.3

●ハローワーク求人数 (単位：人)

	新規求人数			月間有効求人数			月間有効求人倍率	
	合計	常用 (パート含む)	臨時・季節 (パート含む)	合計	常用 (パート含む)	臨時・季節 (パート含む)	全数	常用 (パート含む)
5月	355	343	12	1,056	1,042	14	0.97	1.00
前年同月	356	347	9	1,041	1,019	22	0.95	0.98
増減比 %	▲0.3	▲1.2	33.3	1.4	2.3	▲36.4	0.02p	0.02p

会議所事業活動報告 6月

- 1日・十日町・コト姉妹都市交流協会 定時総会
- 2日・(一財)十日町地域地場産業振興センター理事会
- 3日・常議員会
- 3日・正副会頭会議
- 6日・第1回小規模企業振興委員連絡会議
- 6日・アネッサ21/6月例会
- 7日・高卒早期求人要望書提出に伴う管内高等学校長等来所
- 7日・日本政策金融公庫相談会
- 7日・新潟空港整備促進協議会事務局来所(公社) 十日町法人会通常総会
- 8日・県内商工会議所事務局長会議
- 8日・青年部/6月役員会
- 9日・「消費税軽減税率対策窓口相談等事業」ブロック別研修会
- 10日・十日町地区雇用協議会定期総会
- 10日・十日町間税会定時総会
- 10日・十日町生誕地まつり市中行進地調査
- 10日・十日町労働基準協会定時総会
- 11日・花いっぱい事業/花の苗配布
- 12日・第143回簿記検定試験
- 13日・消費税軽減税率導入に伴う実務対応セミナー
- 14日・花と緑のプロジェクト会議
- 14日・新潟県信用保証協会相談会
- 14日・十日町地区労働保険事務組合協議会定時総会・研修会
- 15日・日本商工会議所と北陸信越フック懇談会(16日)
- 16日・越後十日町地そばまつり実行委員会
- 16日・十日町納税貯蓄組合連合会定期総会
- 16日・NPOにきわい理事會
- 16日・当間山野外スポーツ林管理運営協議会会計監査
- 16日・十日町市自衛隊協力会幹事會
- 16日・青年部/6月例会
- 20日・(株)北越急行定時株主総会
- ほくほく線沿線地域活性化協議会総会
- 21日・新潟県商工会議所青年部連合会 第2回役員会等
- 21日・十日町地区雇用協議会・教師と企業の情報交換会
- 21日・六日町社会保険委員会十日町支部総会
- 21日・(一社)十日町市観光協会第1回理事会
- 22日・NTTユーザ協会役員会・総会
- 22日・十日町シニアクラブ総会
- 23日・グループ夢21ものづくり部会
- 24日・通常議員総会
- 25日・花と緑のプロジェクト/イベント準備
- 26日・花と緑のプロジェクト/花まるシエ
- 26日・第207回珠算検定試験
- 27日・村山栄治様「叙勲受章を祝う会」
- 27日・十日町市租税教育推進協議会総会(一社) 十日町観光協会第1回通常総会
- 28日・十日町生誕地まつり/実行委員会事務局会議
- (一財)十日町地域地場産業振興センター評議員会
- 飯山線SL運行連絡会議
- 当間山野外スポーツ林管理運営協議会総会
- 29日・(株)当間高原リゾート第28回定時株主総会
- 29日・管理職研修会(30日)
- JR信濃川発電所業務改善事務所報告会
- 中心市街地に関する県民意識・消費動向調査説明会
- 30日・第40回十日町きものまつり/反省会
- 会頭選考委員会
- 当間高原リゾート振興協議会総会

きものShop

きもの(絹)買取り中!

遊楽市 クロステン 1F TEL 025-750-5119

◆リサイクル・プレタきもの 各種取揃えております。

◆お手入れ窓口 着用後のお手入れ、きもののお悩みお気軽にご相談ください!

きもの幸せを考える 株式会社 きものブレイン 本社工場 十日町市本町 6-1 TEL 025-752-6800(代)

うまい地酒とべづくしの手料理

まごころのご奉仕 心の宿 十日町市六箇二ツ屋

湯治客も大歓迎です

やすらぎ

5名様以上マイクロ送迎

Tel 025-757-1547・Fax 025-757-4288

共済還元事業バスツアーを開催しました

当所共済制度加入者を対象に、日頃のご愛顧への感謝の気持ちを込めて7月14日(休)にバスツアーを開催し、80名の皆様よりご参加いただきました。あしかがフラワーパーク、佐野プレミアムアウトレット、上里カンターレを順番に回る日帰りツアーでしたが、参加された皆様より大変喜んでいただきました。



共済推進キャンペーンの御礼

五月と六月の二ヶ月にわたりまして、共済推進キャンペーンを行わせていただきました。期間中は、アクサ生命保険の共済推進員と当所職員との同行により、会員事業所様を多数訪問させていただきました。誠にありがとうございました。

また、共済にご加入いただきました事業所の皆様には、厚く御礼申し上げます。

今後とも、当キャンペーンならびに、当所共済制度に対しまして、ご支援・ご協力を賜りますよう、よろしくお願い申し上げます。

第一回十日町きもの染織展開催

九月一日(木)から四日(日)までの期間、オンラインズビル東京(東京都千代田区日本橋富沢町11-12)を会場に、「第一回十日町きもの染織展」を開催します。当所きもの部の主催により、産地内の織物製造会社と流通業者が連携して、消費者を対象とする十日町織物の展示販売会です。

期間中、ご来場プレゼント、お楽しみ抽選会などを予定しております。

ちんころ共済 出産お祝い金

お子様のお誕生
おめでとうございます

ちんころ共済「出産お祝い金」を贈らせていただいた方をご紹介します。



株式会社 片桐寅蔵商店
片桐浩之さん、こす恵さん
ショウ
文生ちゃん(11月生まれ)

ちんころ共済給付金は

- 結婚お祝い金
- 出産お祝い金
- 事故通院お見舞金
- 病气入院お見舞金

(対象となる加入者がいらっしゃいましたら当所共済担当までご一報ください)

つつじ原の恵まれた地形に造られた
手応え充分な27ホール

会員募集のご案内

ご入会ご希望の方 詳細についてお知りになりたい方は
下記までご連絡下さいませ



十日町カントリークラブ 新潟県十日町市伊達反り掛甲2652-1
予約専用TEL 025-752-3518
E-mail info@tokamachi-country.club
http://tokamachi-country.club/

事業主の
皆さま

お車の見積りは
ビジネスリースをお薦めします



(株)共和自動車

十日町市子750番地
TEL 025-752-5559
FAX 025-757-5477